

Markus
Bibel Lukas
Amos
Psalmen Matthäus
Mose Johannes
Gesellschaft
Aargau - Solothurn

Bibeln für Kinder und Jugendliche in
Vietnam und für Häftlinge in der
Schweiz



Die Bibelgesellschaft Aargau - Solothurn sammelt für zwei
Projekte der Schweizerischen Bibelgesellschaft

Bibeln für Vietnams Jugend

Mehr als 52 Millionen der Jahre alt. Das Projekt der sich genau an diese Zielgruppe: entwickeln und produzieren sie und Jugendliche, welches in Sonntagsschulen und im kirchlichen Unterricht abgegeben wird.

Bevölkerung Vietnams ist jünger als 25
Bibelgesellschaft in Vietnam richtet
Gemeinsam mit den Kirchen
biblisches Material für Kinder



Das Projekt geht aber noch weiter: Mittlerweile gibt es in Vietnam eine ganze Generation von jungen Menschen, welche sich dem Christentum zugewandt hat. Ziel ist es, diesen Jugendlichen die Möglichkeit zu geben, mit der Bibel als Lebensbuch den Schritt ins Erwachsenenleben zu machen.



Es gibt jedoch auch sehr viele Kinder und Jugendliche, welche ohne christlichen Hintergrund aufwachsen. Die meisten von ihnen leben in städtischen Agglomerationen und sind den starken Einflüssen der Medien und des städtischen Lebensstils ausgesetzt.

Viele sind damit überfordert: Sie werden depressiv, alkoholsüchtig, oder verfallen der Spielsucht und werden so zu Menschen, deren Zuhause die Strasse ist. Auch für sie sollen Neue Testamente und Auswahltexte produziert werden.



Von 1975 bis 1991 war die Arbeit der Bibelgesellschaft in Vietnam verboten. Erst seit 1994 ist es gestattet, Bibelausgaben im Land selbst zu drucken. Mittlerweile gibt die Bibelgesellschaft jährlich unzählige Bibelausgaben, Neue Testamente, Evangelien, aber auch spezielle Broschüren mit Bibelworten heraus.

Partnerkirchen in diesem speziellen Projekt „Bibeln für Vietnam's Jugend“:

- Protestant and Catholic Churches
- Evangelical Church of Vietnam
- Vietnam Evangelical Fellowship
- Christian Fellowship of Vietnam

Gemeinsam mit den Kirchen plant die Bibelgesellschaft in den kommenden Jahren 10'000 Bibeln, 115'000 Neue Testamente, 30'000 Kinderbibeln und 30'000 Auswahltexte herzustellen und gezielt zu verbreiten.

Gottes Wort für die Gefangenen

In der Schweiz gibt es 114 Einrichtungen des Freiheitsentzuges. 6084 Menschen befinden sich in unserem Land in Haft. Dies geht aus der Statistik über Freiheitsentzug hervor, welche das Bundesamt für Statistik (BFS) im Januar veröffentlichte.

Zahlen und Fakten sind das eine...

...die Menschen das andere

Alle diese Menschen sind in irgendeiner Weise mit dem Gesetz in Konflikt geraten. Nun verbringen sie einen Teil ihres Lebens in Haft, manchmal gar im Hochsicherheitstrakt und von der Umwelt weitgehend abgeschirmt. Es sind Menschen, die im Spannungsfeld stehen von Recht und Unrecht, Annahme und Verweigerung, Hoffnung und Verzweiflung. Durch das Gefängnis verfallen viele von ihnen in eine tiefe Lebenskrise. Sie alle haben ihre eigene Geschichte, ihre Fragen, ihre Frustrationen, ihre Enttäuschungen, ihre Ängste. Sinn- und Glaubensfragen können in der Zeit der Gefangenschaft eine völlig andere Bedeutung bekommen – und die Bibel kann zu einer neuen Begleiterin werden.

Die Hilfe der Bibelgesellschaft

Unser Ziel ist es, jedem Gefangenen in der Schweiz auf Wunsch eine Bibel oder ein neues Testament in seiner Muttersprache kostenlos zur Verfügung zu stellen: Benötigt werden rund 10'000 Bibeln in über 100 Sprachen in den kommenden 5 Jahren. Als Mitglied des Weltbundes der Bibelgesellschaften verfügt die Schweizerische Bibelgesellschaft über ein Beziehungsnetz, welches erlaubt, Bibelübersetzungen in über 100 Sprachen am Lager zu haben.



Dieses Angebot ist bei den Gefängnissen auf fruchtbaren Boden gefallen: es treffen laufend Bestellungen in verschiedenen Sprachen ein: Neben Deutsch, Französisch, Italienisch und Englisch vor allem auch in Arabisch, Albanisch, Serbisch, Russisch, ungarisch, Tamilisch, Türkisch, Chinesisch... um nur ein paar zu nennen!

Helfen Sie uns dabei, den Gefangenen in der Schweiz den Zugang zu Gottes Wort in ihrer Sprache zu ermöglichen. Die Botschaft der Bibel hat schon so manches Leben verändert – und das kann sie auch bei den Menschen in den Gefängnissen!

~~~~~

- *Im vergangenen Jahr konnte an das Promotora Projekt von Connexio Fr. 7800.-überwiesen werden.*
- *Das «Sinnorama» des Bibellesebundes wurde mit Fr. 5100.-unterstützt ([www.sinnorama.ch](http://www.sinnorama.ch))*
- *Wir danken Ihnen herzlich für die Unterstützung dieser Projekte und unserer Arbeit!*

~~~~~

Bibel Lukas
Amos Matthäus
Gesellschaft Mose Johannes
Aargau-Solothurn

Präsident: Jürg Hochuli, Alpenweg 6, 5040 Schöttland, 062 721 12 03,
juerg.hochuli@bibellesebund.ch